



צײַטראַלע ייִדישע ביבליאטעק
אין פּרעסע ארכיוו

דער מילנער
די מילנערין
און די מילשטיינער

1922

13/3341

01-B 1338



צענטראלע יידישע ביבליאטעק
אין פרעסע ארכיוו

דער מילנער
די מילנערין
און די מילשטיינער

3341

דער מילנער די מילנערן און די מילטטינגער
דערציילט טון מעטער בן ציון
אילוסטירט פון אליעזר ליסנער
סארלאב קולטור-לינגע
ו ו א ר ש ע
הרביב



געווען אמאל א מילבער און א מילבערין, האבן זיי
געהאט א פאר מילשטייבער.



פלעגן דער מילנער און די מילנערין זאָגן:
 — מילשטיינער, מילשטיינער, גיט אונז קאַרענע
 מעל, באקן ברויט אויף דער וואָך!
 האָבן די מילשטיינער געגעבן קאַרענע מעל, און
 דער מילנער און די מילנערין פלעגן באקן ברויט אויף
 דער וואָך.
 — מילשטיינער, מילשטיינער, גיט אונז וויצענע
 מעל, באקן חלה אויף שבת!
 האָבן די מילשטיינער געגעבן וויצענע מעל, און

דער מילבער און די מילבערין פלעגן באקן חלה ארויף
שבת.



גייט איינמאל דער פריץ, זעט ער, ווי דער מילבער
און די מילבערין בעטן מעל ביי די מילשטיינער און
די מילשטיינער געבן.

קומט דער פריץ צו דעם מילבער און דער מילבערין:

— מילבער און מילבערין, קאן מען ביי אייך

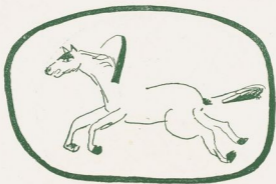
איבערנעכטיקן?

— מע קאן!

ביינאכט איז אויפגעשטאנען דער פריץ, גענומען די
מילשטיינער, איינעם אונטער דער רעכטער פאכווע, איינעם
אונטער דער לינקער פאכווע און אוועקגעגאנגען.
אינדערפרי, אויפגעשטאנען דער מילנער און די
מילנערין —
נישטאָ די מילשטיינער !



האָט דער מילכער און די מילבערין געשיקט דעם
פערד צום פריץ, אָפּנעמען די מילשטיינער.



געקומען דער פערד צו דעם פריץ:
— פריץ, פריץ, גיב אפ די מילשטיינער!
— איך וועל ניט געבן!
און דער פריץ האָט גענומען דעם פערד און אָפּגע-
פירט צו זיך אין שטאל אריין.
איז דער פערד צוריק ניט געקומען.

האָט דער מילנער און די מילנערין געשיקט די
קו צום פריץ, אָפּגעמען די מילשטיינער.



געקומען די קו צו דעם פריץ:
— פריץ, פריץ, גיב אָפּ די מילשטיינער!
— איך וועל ניט געבן!
און דער פריץ האָט גענומען די קו און אָפּגעפירט צו
זיך אין שטאל אַריין.
איז די קו צוריק ניט געקומען.

האָט דער מילנער און די מילנערין געשיקט די
ציג צום פריץ, אָפנעמען די מילשטיינער.



געקומען די ציג צו דעם פריץ:
— פריץ, פריץ, גיב אפ די מילשטיינער!
— איך וועל נישט געבן!
און דער פריץ האָט גענומען די ציג און אָפגעפירט
צו זיך אין שטאל אריין.
איז די ציג צוריק נישט געקומען.



זאגט דער האן:

— איך וועל גיין אָפּנעמען די מילשטיינער!

געקומען דער האן צום פריץ:

— פריץ, פריץ, גיב אפ די מילשטיינער!

— איך וועל ניט געבן!

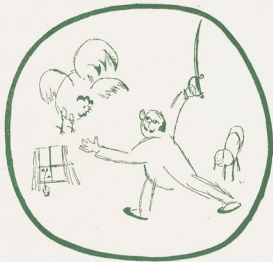
איז דער האן ארויפגעשפרונגען אויפן פענסטער, אריין-

געשטעלט זיין שנאָבל דעם פריץ אין רעכטן אויער אריין:

— פריץ, פריץ, גיב אפ די מילשטיינער, אז ניט,

פיק איך אויס דיין מוח!

דער פרייז געוואָרן אין כעס, געכאַפּט די שווערד,
געוואָלט אָפּהאַקן דעם האַל דעם קאַפּ.
דער האַל האָט געגעבן אַ פּלי אָפּ,
נאָר זיך דאָס רעכטע אויער אָפּגעהאַקט!



האָט דער האַן אַרײַנגעשטעקט זײַן שנאָבל דעם פּרײַץ
אין לײַנקן אױער אַרײַן:
— פּרײַץ, פּרײַץ, גיב אָפּ די מײַל־שטײַנער, אז נײַט,
פּיק איך אױס דײַן מוח!
דער פּרײַץ געוואָרן אין כּעס, געכאַפּט די שווערד,
געוואָלט אָפּהאַקן דעם האַן דעם קאַפּ.
דער האַן האָט געגעבן אַ פּלי אָפּ,
נאָר זיך דאָס לײַקע אױער אָפּגעהאַקט!
איז דער האַן אַרױפּגעפּלױגן דעם פּרײַץ אױפּן קאַפּ:
— פּרײַץ, פּרײַץ, גיב אָפּ די מײַל־שטײַנער, אז נײַט,
פּיק איך אױס דײַן מוח!
דער פּרײַץ האָט זיך דערשראַקן און אָפּגעגעבן די מײַל־
שטײַנער.

דער האן האָט גענומען די מילשטיינער, איינעם
אונטער דעם רעכטן פליגל, איינעם אונטער דעם לינקן
פליגל.

זאָגט דער האן צו דעם פריץ:

— פריץ, פריץ, לאז ארויס דאס פערד פון
שטאל!

דער פריץ האָט ארויסגעלאָזן דאָס פערד פון שטאל.

— פריץ, פריץ, לאז ארויס די קו פון שטאל!

דער פריץ האָט ארויסגעלאָזן די קו פון שטאל.

— פריץ, פריץ, לאז ארויס די ציג פון שטאל!

דער פריץ האָט ארויסגעלאָזן די ציג פון שטאל.



זיינען זיי אלע אוועק אהיים צו דעם מילכער און
 דער מילכעריין, ווו זיי לעבן נאך עד-היום.



א שיינע מעשה ?

איבערזיך אריבערן / קליטע ביי
ה. נאָרבער / בערוקס ביי. הערלעך
אין צוויי טויזנט עקזעמפלאַרן
1922 יאר טעג 11

DER MILNER — POWIĄSTKA DLA
DZIECI / WYDAW. „KULTUR-LIGE“
W A R S Z A W A 1 9 2 2
DRUK. I. HENDLERA DŁUGA 26

Printed in Poland

פריז 250 מארק

צענטראלער ביכער-לאגער

קולטור-ליגע

ווארשע, לעשנא 52, 11. 3

41